

Verarbeitungs- und Reinigungshinweise / Instructions



contract
basics

organic
nature

contract
premiumFR

p h t h a l a t e f r e e

TORINO
CORDOBA
CHICAGO M

PERI

PAVONA

AVALON VINYLSAVE

Verarbeitung:

- Keine Lösungsmittelklebstoffe verwenden!
- PES Vlies 40 g/m² zwischen Kunstleder und Polsterschaum einlegen

Reinigung:

- Neutrale Seifenlauge verwenden, handwarmes Wasser
- Reinigung mit Mikrofasertuch durchführen, kreisende Bewegungen
- Hartnäckigere Flecken mit einer Bürste inklusive Seifenlauge behandeln, kreisende Bewegungen.
- Die mit Seifenlauge versehene Oberfläche mit einem feuchten Mikrofasertuch, handwarmes Wasser, abwischen.
- Oberfläche abtrocknen!

- **Keine** Lösungs-, Bleich-, Scheuer- und Lederpflegemittel einsetzen!

Instructions:

- Do not use solvent adhesives!
- PES non-woven 40 g/m² between PU upholstery foam and the vinyl is recommended.

Cleaning:

Cleaning of the surface should be undertaken using a mixture of luke warm water and a neutral soapy lather. Moisten a microfiber cloth with luke warm soapy water and remove dirt and marks with circular movements. More stubborn marks should be treated with a soft brush. The brush should likewise be moistened with luke warm soap suds and the marks removed by using a circular movement. The surface area, which has been cleaned with soap, should then be wiped down using a damp microfiber cloth that has been soaked in clean, luke warm water. Dry off the surface area !

- **NO** solvents or abrasive, scouring agents should be used

Reinigung vor und nach der Desinfektion:

- Vor der Desinfektion die öl- und fetthaltigen Rückstände auf der Materialoberfläche mit einer pH-neutralen Seifenlösung entfernen.
- Erst danach ist die Materialoberfläche zu desinfizieren.
- Zum Reinigen lauwarmes Wasser und ein Mikrofasertuch verwenden.
- Seifenreste mit einem feuchten Tuch entfernen.
- Benutzen Sie auf KEINEN FALL Reinigungsmittel, Lösungsmittel (Alkohol), aggressive Seifen, Bleich- oder Scheuermittel.
- Diese Produkte können das Kunstleder angreifen und seine Lebensdauer verkürzen!
- Blutflecken bitte umgehend mit kaltem Wasser entfernen.
- Verwenden Sie keine Lederpflegemittel, die Öle oder Fette enthalten.
- Nach der Desinfektion die Materialoberfläche mit Wasser abwischen.

Liste der geprüften Desinfektionsmittel auf Anfrage

Viele Bekleidungstextilien besitzen unzureichende Farbechtheiten. Anfärbungen der AKV Produkte durch Jeans oder anderen Textilien sind von jeglicher Herstellergarantie ausgeschlossen.

Die aufgeführten Hinweise sind keine Garantie und befreien den Anwender nicht von seiner Sorgfaltspflicht im Umgang mit den Materialien und Reinigungsmitteln.

Cleaning prior to disinfection:

- Clean using lukewarm water and a microfibre cloth.
- Remove more stubborn marks with a PH-neutral soap.
- Rinse the soap with clear water.
- NEVER use detergents, solvents (alcohol), strong soap, bleaching or scouring agents: these can affect the synthetic leather and reduce the lifespan!
- Blood stains have to be removed immediately with cold water.
- Remove massage oil immediately with PH-neutral soap.
- Do not use leather maintenance products containing oil or grease.
- After disinfection, rinse the surface with water.

A list of the tested disinfectants is available on request.

Many clothing textiles have insufficient color fastness. Stains caused by jeans or other textiles are excluded from any guarantee.

These cleaning recommendations are not a guarantee and do not absolve the user from a responsibility of due care when dealing with the materials and cleaning agents.